

## MASS INTENTIONS

OUR LORD JESUS CHRIST THE KING

KRISTA KRÁĽA

NOVEMBER 20, 2011

9:00 A.M. † Tom Wishrad rb Family  
11:00 A.M. † Peter Vaľko (1. výročie) rb Family Zeman  
12:30 P.M. † Jaroslav Križko rb Friend  
6:00 P.M. † Barbara Lafferty rb Family

MEDZISPEV: Pán je môj pastier, nič mi nechýba.

PSALM: The Lord is my shepherd; there is nothing I shall want.

### PRESENTATION OF THE BLESSED VIRGIN MARY

MONDAY PONDELOK NOVEMBER 21, 2011

8:00 A.M. † Anton Gasparik rb Dr. Mary Gasparik

TUESDAY UTOROK NOVEMBER 22, 2011

ST. CECILIA

8:00 A.M. †† Jiří and Josef Smrčka

### BLESSED MIGUEL AGUSTÍN PRO ST. COLUMBAN

WEDNESDAY STREDA NOVEMBER 23, 2011

ST. CLEMENT I

8:00 A.M. † Anthony Gazovic rb St. John's

### ST. ANDREW DUNG-LAC AND HIS COMPANIONS

THURSDAY ŠTVRTOK NOVEMBER 24, 2011

THANKSGIVING DAY

8:00 A.M. † Julia Rotondo rb Family

FRIDAY PIATOK NOVEMBER 25, 2011

ST. CATHERINE OF ALEXANDRIA

8:00 A.M. †† Katarína and Andrej Dudžák rb Son and Daughter

SATURDAY SOBOTA NOVEMBER 26, 2011

BLESSED VIRGIN MARY

8:00 A.M. † Pasquale Rotondo rb Family

FIRST SUNDAY OF ADVENT

PRVÁ ADVENTNÁ NEDEĽA

NOVEMBER 27, 2011

9:00 A.M. For Special Intention of Maria rb Friend  
11:00 A.M. ††† Jozef Zeman, Ján Jakubčo and František Varga rb Family Zeman  
12:30 P.M. † Alexander Kadvan rb Daughter  
6:00 P.M. † Tony Dentist rb Margaret Lilly

### TODAY'S READINGS

**First Reading** — I will rescue my scattered sheep (Ezekiel 34:11-12, 15-17).

**Second Reading** — As in Adam all die, so too in Christ all shall be brought to life (1 Cori 15:20-26, 28)

**Gospel** — Whatever you did to the least ones, you did to me (Matthew 25:31-46).

### THE SHEPHERD KING

The job of shepherd and the job of king couldn't be more different from each other. Shepherds are on the lowest rung of society, kings are at the top. But God says, through the prophet Ezekiel, that the Messiah will lead in a way very different from earthly authorities who lord it over their people and cause harm with their poor leadership. Our King takes on the job himself. Christ, like a shepherd, will give rest, seek out the lost, bring back the strayed and scattered ones. He will heal the wounded and bind up the injured. He does not delegate, but will "shepherd them rightly." We have a king who cares for us and

who is not afraid to "judge between one sheep and another" (Ezekiel 34:17).

\* \* \*

Dnes je posledná nedeľa cirkevného roka. Je teda vhodné pripomenúť si koniec časov, posledný súd a večný život. Tieto témy nás dokážu naplniť množstvom pozitívnych myšlienok, ale aj obavami. Znepokojuje nás, napríklad, či sa my a naši milovaní dostaneme do neba. Možno sa obávame samotnej smrti alebo nás znepokojuje otázka, čo vlastne budeme robiť v nebi celú večnosť. Z pozitívnych myšlienok nás vari najviac napína nádej a očakávanie. Veríme, že Ježišov druhý príchod bude veľkolepý. Nemôžeme sa už dočkať života na mieste, kde nebude viac vojen, biedy ani chorôb. Veríme, že nebo je oveľa lepším miestom než tento svet, a nesmierne sa už tešíme na život naplnený pokojom a šťastím. Keď dnes premýšľame o našom milujúcom, milosrdnom Kráľovi, poprosme ho, aby nás nadchol a oduševnil pre službu jeho kráľovstvu a pre skutky dobročinnnej lásky.

## SOLEMNITY OF CHRIST THE KING

The Feast of Christ the King was established by Pope Pius XI in 1925 as an antidote to secularism, a way of life which leaves God out of man's thinking and living and organizes his life as if God did not exist. The feast is intended to proclaim Christ's royalty over individuals, families, society, governments, and nations. Before the reform of the Roman Calendar in 1969, this feast was celebrated on the last Sunday of October.

## SECOND COLLECTION THIS SUNDAY

The second collection this Sunday will be for the

national program of the Catholic Church that works to eliminate poverty in United States. It serves as the largest private funder of antipoverty programs initiated and led by poor people in the United State. Please be generous. Thank you.

## ST. NICHOLAS "MIKULÁŠ" PARTY

All children and their parents are invited to the St. Nicholas "Mikuláš" party to be held in the Church Hall on Sunday, December 4th at 1 P.M. Admission is free. If you plan to attend please notify Mrs. Henrieta Daitova at 201 – 641 – 8922 during evening hours.

---

---

## SLÁVNOSŤ KRISTA KRÁĽA

Sviatok Krista Kráľa ustanovil pápež Pius XI. vo Svätom roku 1925. Pápež tým chcel zdôrazniť – oproti vzrastajúcej nevere – zvrchovanosť Ježiša Krista, ktorý je vrcholom sveta a vesmíru, na všetkých poliach verejnej činnosti, v kultúre, vede, v umení, atď, z ktorých ho nevera vylučovala.

## MIKULÁŠSKE ODPOLUDNIE

Farská rada pri kostole Sv. Jána Nepomuckého vás pozýva na Mikulášske odpoľudnie s mikulášskou nádielkou, ktoré bude **v nedeľu, 4. decembra** o 1:00 popoludní v osadnej hale kostola. Vstup je zdarma. Kvôli organizačnému zabezpečeniu prosíme rodičov, aby nahlásili svoje deti, s ktorými plánujú prísť na Mikuláša, pani Heriete Daitovej, telefón 201 – 641 – 8922 vo večerných hodinách.

## DNEŠNÁ DRUHÁ ZBIERKA

Dnešná druhá zbierka bude na podporu „Kampane za ľudský rozvoj“. Je to organizácia, ktorá dáva nádej chudobným a pomáha im zlepšiť svoj život. My tiež máme možnosť pomôcť tým, ktorí su na pomoc iných odkázaní. Dnešná druhá zbierka bude na tento účel. Pán Boh zaplať za vašu štedrosť.

## SV. OMŠE ZAMERANÉ NA DETI

budú vždy v poslednú nedeľu v mesiaci o 11:00 A.M. Najbližšia takáto „detská“ sv. omša bude v poslednú novembrovú nedeľu, t.j. 27. novembra. Po sv. omši bude stretnutie s deťmi. Pozývame všetky deti aj rodičov.

## ŠTEDROVEČERNÁ VEČERA - VIGÍLIA

Farská rada Vás pozýva na Štedrovečernú večeru – Vigíliu, **v nedeľu, 11. decembra** o 1:00 popoludní v hornej hale kostola Sv. Jána Nepomuckého. Vstupné s večerou \$20. Lístky si môžete objednať na Farskom úrade, u p. Bilíka 718-463-2084 alebo u p. Daitovej 201-641-8922.

## STRETNUTIA KATOLÍCKYCH DIEVČAT

Stretnutia katolíckych dievčat sa konajú približne každý druhý týždeň v nedeľu na fare. Záujemkyne sa stretnú v nedeľu 27. novembra po slovenskej svätej omši pri soche Panny Márie vo vestibule kostola. Pozývame všetky dievčatá od 12 rokov. Tešíme sa na vašu účasť!

## VÝROČNÁ ČLENSKÁ SCHÔDZA

Spolok Sv. Matúša, č. 45 PKSJ bude mať výročnú schôdzu v nedeľu, 4. decembra 2011 o 12:30 popoludní v osadnej hale kostola. Na programe bude finančná správa, zhodnotenie činnosti za uplynulé obdobie, voľby úradníkov, a príprava činnosti na budúce obdobie. Všetci členovia sú vítaní. Po schôdzi sa bude podávať občerstvenie.

## ĎALŠIA MLÁDEŽNÍCKA SV. OMŠA

Pozývame vás na ďalšiu slovenskú svätú omšu pre mladých s mládežníckymi piesňami a kázňou zameranou na mladých, ktorá bude **v sobotu 10. decembra o 6:30 P.M.** (už s platnosťou za nedeľu). Radi privítame všetkých mladých vekom a duchom. Hlavným celebrantom a kazateľom bude **Fr. Martin Kertýs**, CO (Tappan, NY). Po sv. omši bude malé pohostenie a posedenie.

## OUR SICK

Ann Bursky      Vlado Vozarik

## OUR DECEASED

Jozef Klinec      Dominik Hajko  
Mons. Eduard Kojnok, biskup  
Rudy Moro      Zofia Kollarikova